

ABSTRACT

Yuna, Yuliza, Registration Number : 8146111071. Fishery Lexical Items in Tanjungbalai Malay Language. A thesis. Postgraduate School, English Applied Linguistics Study Program. State University of Medan, 2018.

This research describes fishery lexical items in Tanjungbalai Malay language. This study aims to (1) investigate the words related to the fisheries in Malay Tanjungbalai, (2) to describe the level of mastery of Tanjungbalai Malay society to fishery lexical items, (3) to explain the reasons of fishery level in Tanjungbalai Malay language. The method used in this research was survey research. The respondent were 10 Malay families who live in Tanjungbalai taken by purposive random sampling. The data were taken from interviews and questionnaires as instruments. The interview was used to investigate the lexical items in Tanjungbalai Malay language and to find out the reasons why the level of their mastery of lexical items in Tanjungbalai Malay language while the questionnaire was used to determine the level of Tanjungbalai Malay community's mastery of fishery lexical items. The result of the research shows that (1) there are 408 (four hundred eight) lexical items in Tanjungbalai Malay language which is divided into five categories consist of names of fish, product derived from fishery, the tools of fishery, activities related to fishery, and qualities related to the fishery (2) the level of mastery of fishery lexical items in Tanjungbalai Malay languages is still at the first level (know and use) although it is not closed the possibility to change in the future due to a very significant decrease in the young generation in the Tanjungbalai Malay community (3) The reason of the level of mastery of fishery lexical items in Tanjungbalai Malay language are Tanjungbalai Malay speakers still proud being Tanjungbalai Malay people as their identity, the less awareness of young generation to mastery fishery lexical items in Tanjungbalai Malay language, and the government interventation on marine activity.

Keywords : Fishery Lexical Items, Ecolinguistic; Tanjungbalai Malay Language

ABSTRAK

Yuna, Yuliza, NIM : 8146111071. Leksikon perikanan di bahasa Melayu Tanjungbalai. Tesis. Jurusan Linguistik Terapan Bahasa Inggris, Program Pasca Sarjana, Universitas Negeri Medan, 2018.

Penelitian ini memaparkan tentang leksikon perikanan yang ada di bahasa Melayu Tanjungbalai. Penelitian ini bertujuan (1) untuk menginvestigasi kata-kata yang berkaitan dengan bidang perikanan yang ada di dalam bahasa Melayu Tanjungbalai, (2) untuk memaparkan level penguasaan masyarakat Melayu Tanjungbalai terhadap leksikal dibidang perikanan, (3) untuk menjelaskan alasan-alasan level penguasaan perikanan di bahasa Melayu Tanjungbalai. Metode yang digunakan dalam penelitian ini adalah survei. Responden adalah 10 keluarga yang tinggal di Tanjungbalai yang diambil dengan penentuan sampel dengan pertimbangan tertentu. Data diambil dari interview dan kuisioner sebagai instrument. Interview digunakan untuk menginvestigasi item-item leksikal yang ada di bahasa Melayu Tanjungbalai dan menemukan alasan mengapa level penguasaan mereka terhadap item-item leksikal di bahasa Melayu Tanjungbalai sedangkan kuisioner digunakan untuk mengetahui level penguasaan masyarakat Melayu Tanjungbalai terhadap item-item leksikal dibidang perikanan. Hasil penelitian menunjukkan bahwa (1) terdapat 408 (empat ratus delapan) item leksikal dalam bahasa Melayu Tanjungbalai yang terbagi atas lima kategori yang terdiri dari nama-nama ikan, produk yang berasal dari perikanan, alat-alat perikanan, kegiatan yang berkaitan dengan bidang perikanan dan kualitas yang terdapat dibidang perikanan. (2) tingkat penguasaan bahasa Melayu Tanjungbalai dalam bidang perikanan masih berada di tingkat pertama (tahu dan menggunakan) meskipun tidak tertutup kemungkinan akan adanya perubahan kedepannya dikarenakan adanya penurunan yang sangat signifikan pada generasi muda di masyarakat Melayu Tanjungbalai (3) Alasan tingkat penguasaan materi leksikal perikanan dalam bahasa Melayu Tanjungbalai adalah orang-orang Melayu Tanjungbalai masih bangga dan menjadi orang Melayu Tanjungbalai sebagai identitas mereka, kurangnya kesadaran generasi muda untuk penguasaan item leksikal perikanan dalam bahasa Melayu Tanjungbalai, dan campur tangan pemerintah pada aktivitas kelautan

Kata kunci : Lesikon perikanan;Ekolinguistik;Bahasa Melayu Tanjungbalai